

交 及 所 公 司 及 合 交 所 公 司 對 公 告 內 容 不 對  
 其 性 或 完 性 亦 不 任 何 並 不 對 因 公 告 全 或 任 何 份  
 內 容 或 因 倚 內 容 引 任 何 損 失 承 擔 任 何 任 。



中國人壽財產保險股份有限公司

CHINA LIFE PROPERTY AND CASUALTY INSURANCE COMPANY LIMITED

在中 人 共 和 國 冊 成 之 份 公 司  
 份 代

持 交  
 人 保 再 保 協

同 意 向 人 保 分 出 保 並 收 取 手 及 人 保 同 意 向 公 司 分 出 保 並 收 取 手  
 。  
 據 上 市 則 定 人 保 屬 公 司 人 士 人 保 再 保 協  
 成 公 司 持 交 。 再 保 協 及 分 出 再 保 交 保 上 和  
 手 上 所 分 但 低 據 上 市 則 分 出  
 再 保 交 只 守 報 、 審 及 公 告 定 並 可 免 守 批 准 定 。  
 再 保 協 及 分 入 再 保 交 保 上 和 手 上 所 分  
 並 據 上 市 則 分 入 再 保 交 可 免 守 報 、  
 審 、 公 告 及 批 准 定 。

序  
 提 公 司 年 之 公 告 公 司 人 保  
 再 保 務 合 作 協 。 公 司 人 保 再 保 務 合 作  
 協 將 到 公 司 人 保 了 再 保  
 協 以 固 公 司 人 保 務 合 作 係 促 各 務 持 展  
 並 保 再 保 務 在 協 下 依 合 。

再 保 協

公 司  
 人 保

## 合作事

據協 公司同意不 向人保 分出保 並人保 同意不 向 公司分出保  
。 一 向 對 收取 定 保 以再保人 份承擔 對 並向  
對 支付手 。再保 務包括合 及 性再保 務 所 圍包括  
所 別 保 務 。

## 分出保 和手

在協 下 可就具 再保 務 各 再保 協 具 再保  
協 均使 。 具 再保 務 分出保 以 務 分出保 和人  
保 分保 例 基 定 手 以分出保 、分出 務 手 基  
定 分出 務 手 據 務 史 情 型 並 公 市  
場 判 定。一 來 席再保人 再保 協 分保 件 席再保人 定 所  
再保人 件 席再保人保持一 席再保人 再保 協 各再保人 分保 件  
也一 。分出保 和手 以 支付 支付 按 再保 協  
公平協商同意 付 基 支付 不優 三 。

## 內控措

再保 務 和手 信息將 公司再保 交 平台對外 一 佈 再  
保 交 平台 公司再保 務對外交 唯一平台 可以完成 務 佈、 、  
、份 工作。平台 圍 在 保 再保 中 且在 公司交  
平台 帳 再保 人。所 再保人均可 平台 再保 務 信息。  
公司在 定再保人 包括人保 主 慮再保人 信 、專 平、 務  
力、 務 合作情 。 據 前再保 交 平台 人保 再保 交  
平台 再保 務 件以及手 其他再保 人完全一 。 公司可按 控  
向人保 分出保 和收取 手 保不 年度上 。 外 公司 年對  
交 內 專 審 並將審 匯報 公司 事 和 事 且 公司 事和  
外 審 師 年對持 交 審 並 意 。

## 年度上

截 分出再保 交 上 如下

人 幣億元

公司向人保 分出 保  
人保 向 公司支付 手

公司制定上 分出保 上 主 依據 公司 來 分出保 以  
及向人保 分出保 史 據 來 分出保 乃 據 公司 史 保  
收入 增 情、 對 保 例、 公司 務 分 估。上  
手 上 以上 分出保 上、 分出 務 手 基 。分出 務  
手 合前 保 務手 以及 史再保 務 付 據 並參 市場情  
合 定。

基 截 分入再保 交 上 分入再保 交 據上市  
則 成 合 低 免 平 持 交 因 交 全 免 守  
批准、年度審 及所 披 定。

史  
 截 年 、截 年 以及  
 公司向人保 分出 保 和人保 向 公司支付 手  
 如下

公司向人保 人保 向 公司  
 分出 保 支付 手  
 人 幣億元 人 幣億元

截  
 截

年 年

年 年 據 務 提取 據 審 。

一

### 公司

公司在中國 冊成 之 份 公司在 交易所上市。 公司主 在中國  
 動 保 、企 保 、 保 、 任保 、意外傷害保 、 健康保  
 、 保 、信 保 、保 保 、家庭 保 、 保 人 幣及外幣保 務  
 上 務 再保 務 國家 律 允 投 和 務。 公告  
 中國人 保 團 公司 控 持 公司 。

### 人保

人保 一家在中國 冊成 公司 主 在 保 、 保  
 、 意外保 、家居保 、 保 、 保 及各 任保 一 保 務 再  
 保 務以及 和保 務。 公告 中國人 保 團 人保  
 控 持 人保 。就 公司作出一切合 後所 及  
 信 人保 下 主 下列人士持 亞 保 公司持  
 其 亞 團 控 公司 全 屬公司 後 一 慕 冊成 並  
 交易所上市 任公司 份代 主 從事承保一 和人壽保 及投  
 控 持 公司 一  
 國 冊成 並 國 券交 所上市 任公司 份代 主 從事一  
 保 務 持 公司 一 于印度尼 亞 冊成  
 保 公司 主 從事一 保 務 其 先 及其家 持  
 持 及剩 屬 三 印度尼 亞個人  
 持 。

### 中國人 保 團

中國人 保 團 在中國 冊成 份 公司 其 份分別在 交易所和上  
 券交 所上市。中國人 保 團主 投 並持 上市公司、保 和其他  
 份 控 投 企 各 國內、國 務 國家授 或委 性保 務  
 。 公告 中國人 保 團 控 持 中國人 保 團 。

協原因及  
 作一家保公司 公司將承保 分 再保 以 低 。人保 一  
 公司再保人之一 公司 人保 協 以 實 分 和 定  
 。慮到上 定價 事 包括 執 事 協 下 交 在  
 公司常 務中按一 商務 協 及建 上 均公平合 並 合  
 公司及 利 。

上市 則

人保 公司控 中國人 保 團 全 子公司。按 上市 則 人保  
 屬 公司 人士。因 協 成 公司 持 交 。 公司 事 先 因  
 在 中國人 保 團和人保 任 于 先 因在 中國人 保 團任 先 因  
 在 中國人 保 團子公司人保壽 任 彼 就審 及批准 協 之 事 均已  
 投 。 上 披 外 其他 事就審 及批准 協 之 事 投 亦  
 其他 事 在 協 中擁 大 利 。

再保 協 及 分出再保 交 保 上 和手 上 所 分  
 但低 據上市 則 分出再保 交 只 守 報、 審  
 及公告 定 並可 免 守 批准 定。 再保 協 及 分入  
 再保 交 保 上 和手 上 所 分 並 據上市 則  
 分入再保 交 可 免 守 報、 審 、公告及 批准 定。

在 公告內 另 所指外 下列 彙具 以下

- 「 協 」或「再保 指 公司 人保 《 年再保  
 協 」 務合作 協 》
- 「 事 」 指 公司 事
- 「 保 」 指 中國 保 委員
- 「 公司」 指 中國人 保 份 公司
- 「 人士」 指 上市 則 予
- 「 事」 指 公司 事
- 「 」 指 中 人 共和國 別 區
- 「 交易所」 指 合交 所 公司
- 「 三 」 指 具 上市 則 予
- 「分入再保 交 」 指 在 協 下 人保 向 公司分出保 並收取手  
 再保 交
- 「上市 則」 指 合交 所 公司 券上市 則

「分出再保 交 」 指 在 協 下 公司向人保 分出保 並收取手  
再保 交

「中國人 保 團」 指 中國人 保 團 份 公司

「人保 」 指 中國人 保 公司

「人保壽 」 指 中國人 人壽保 份 公司 一家在中國 冊成  
份 公司 公司控 中國人 保 團 接和  
接持 其 其中 公司持 人保壽

「中國」 指 中 人 共和國

「人 幣」 指 人 幣 中國 定 幣

「 」 指 分

承 事 命  
中國人 保 份 公司  
彩  
執 事

中國北京 二 二二年十二 三十

公告 公司 事 先 執 事 執 事 于 先 、 彩  
先 及張 先 先 執 事 事 川先 、 先 、  
女士及 先 。